“Linee Guida Internazionali: processo di adattamento”

“International Guidelines: the development process”

ABSTRACT

Background

Con la nascita dell’Evidence Based Medicine, nacque una nuova concezione di assistenza clinica, basata sulla valutazione critica delle evidenze presenti nella letteratura scientifica e che tenga conto del paziente, della sua volontà e del contesto in cui vive. Questa nuova concezione ha portato allo sviluppo di approcci più rigorosi per la redazione delle linee guida, condivisi dalle maggiori organizzazioni sanitarie nel mondo, per poter gestire al meglio risorse limitate per la promozione di una gestione ottimale basata sull’evidenza.

Obiettivo

Individuare una linea guida internazionale in ambito neonatologico, inerente all’assistenza infermieristica pediatrica in terapia intensiva neonatale e avviare il processo di adattamento di quest’ultima al contesto italiano, secondo le modalità e la normativa vigente.

Materiali e metodi

In seguito all’analisi della normativa italiana in ambito sanitario e degli strumenti e metodi a disposizione dei maggiori redattori di linee guida internazionali, sono stati individuati i metodi riconosciuti dalla comunità scientifica per l’adattamento delle linee guida esistenti al contesto italiano.

Risultati

La metodologia e gli strumenti utili ad avviare il processo di adattamento sono stati individuati e studiati e la linea guida internazionale selezionata è risultata idonea per poter iniziare il processo.

Conclusioni

Lo studio ha rivelato la necessità di incrementare il numero di LG applicabili al contesto italiano e, specificatamente, all’ambito pediatrico. Per questo motivo è auspicabile che si dia avvio, in tempi brevi, al completamento del processo di adattamento della LG internazionale individuata e a tutte quelle che saranno ritenute prioritarie.

Parole Chiave

Linee guida, processo di adattamento, terapia intensiva neonatale, infermiere pediatrico

Abstract

Background

With the foundation of Evidence Based Medicine, a new concept of clinical care was born, based on the critical evaluation of the evidence present in the scientific literature and which takes into account the patient, his will and the context in which he lives. This new concept led to the development of more rigorous approaches for the drafting of guidelines, shared by the major health organizations in the world, in order to better manage limited resources for the promotion of optimal management based on evidence.

Outcome

Identify an international guideline in the field of neonatology, relating to pediatric nursing in neonatal intensive care unit and start the process of adapting the guideline to the Italian context, according to the methods and regulations in force.

Materials and methods

Following the analysis of the Italian legislation in the health sector and studying the tools and methods available to the major editors of international guidelines, the methods recognized by the scientific community for adapting the existing guidelines to the Italian context were identified.

Results

The methodology and tools useful to start the adaptation process have been identified and studied and the selected international guideline was found to be suitable for starting the process.

Conclusions

The study revealed the need to increase the number of guidelines applicable to the Italian context and, specifically, to the pediatric field. For this reason, it is desirable that the process of adapting the identified international guideline and all those that will be considered a priority be started in a short time.

Keywords

Guidelines, adaptation process, neonatal intensive care unit, pediatric nurse